

Do you need an English menu?

Conversation

- Waiter : Here is your table, sir. **Do you need an English menu?**
- Customer : Yes, please. I'm not good with kanji.
- Waiter : Here you are, sir, our English menu. A selection of desserts are located on the back page. Just push the call button when you are ready.
- Customer : That's great. Thank you very much.
- Waiter : Would you like to order a drink now?
- Customer : 2 beers please.
- Waiter : Coming right up!



※日本語訳は3ページ目にあります

Language Focus

Would you like an English menu?	英語のメニューをお持ちしますか？
We have an English menu available	英語のメニューもご用意しています
I'm afraid we don't have an English menu.	申し訳ありませんが、英語のメニューはご用意していません。
When you are ready just push the call button.	お決めになったら呼び出しボタンを押してください。
The English menu is located here on the electronic menu.	英語のメニューはこちらの電子メニューにあります。
Push here to order.	ご注文の際はこちらを押してください。
Excuse me, do you have an English menu?	すみません、英語のメニューはありますか？
Is there an English menu available?	英語のメニューはありますか？
Where is the English on the electronic menu?	電子メニューの英語版はどこですか？

Vocabulary and Pronunciation Practice

afraid	残念ながら	order	注文(する)
excuse me	すみません	would you	~してくれますか
electronic	電子の	call button	呼び出しボタン
ready	準備する/できている		
located	位置して、(～)にある (locateの過去分詞形)		

Do you need an English menu?

Practice

Fill in the blanks with the words on the right.

1. a _____ a variety or list of items to chose from
2. The _____ electronic device you push to get the attention of the waiter/ waitress
3. the _____ the computer tablet you can order food from
4. _____ accessible, in stock,
5. the _____ the list of food items written in English
6. _____ regrettably, apology
7. _____ the item ordered will arrive soon
8. an _____ food/ dishes that were chosen or selected
9. the _____ a list of dishes available for purchase
10. _____ where something can be found or seen
11. the _____ sweet dishes served after a main meal

- a. electronic menu
- b. call button
- c. order
- d. dessert
- e. coming right up!
- f. menu
- g. I'm afraid
- h. English menu
- i. available
- j. located
- k. selection

Listening

Listen to the following conversations. What does the customer ask?

Conversation 1: _____

Conversation 2: _____

Conversation 3: _____

Conversation 4: _____

Conversation 5: _____

Roleplay: Use the following information.

1. English menu?/ Yes please, can't read kanji
2. How to place order/ push this button
3. English menu? / Sorry, none available
4. Ready to order?/not yet/ Push the call button
5. Where is the dessert menu?/ on the back page
6. English menu?/menu is written in English and Japanese

Conversation 日本語訳

ウェイター : こちらの席にどうぞ。英語のメニューをお持ちしますか？
客 : はい、お願いします。漢字は得意ではないので。
ウェイター : どうぞ、英語のメニューです。デザートの一覧は裏面にあります。決まりましたら呼び出しボタンを押してください。
客 : それはいいですね、ありがとうございます。
ウェイター : お飲み物は今頼まれますか？
客 : ビールを2杯お願いします。
ウェイター : すぐにお持ちします。

Listening Conversations:

Conversation 1:

Waiter : Good afternoon. Would you like to take a look at our English menu?
Customer : No. thank you. This one is fine. A glass of red wine, please.

Conversation 2:

Customer : Excuse me, how do I place my order?
Waiter : Just push the button here, madam.

Conversation 3:

Waiter : Are you ready to place your order, sir?
Customer : I'm sorry. I can't read this very well. Do you have an English menu available?

Conversation 4:

Waiter : Hello, are you ready to order?
Customer : Not quite. Can I have a look at the drink menu please?

Conversation 5:

Waiter : Yes, madam. How can I help you?
Customer : I'm sorry. I'm not sure how to use this. Can you show me?
Waiter : Of course. The English menu is located here. Just push this button to make your order.

《日本語訳》

会話1:

ウェイター : いらっしゃいませ。英語のメニューをご覧になりますか？
客 : いいえ、こちらで大丈夫です。赤ワインを1杯お願いします。

会話2:

客 : すみません、どうやって注文すればいいですか？
ウェイター : こちらのボタンを押していただくだけで結構です。

会話3:

ウェイター : ご注文はお決まりですか？
客 : すみません、このメニューが読めなくて。英語のメニューはありますか。

会話4:

ウェイター : ご注文はお決まりですか？
客 : いいえ、まだです。飲み物のメニューを見てもいいですか？

会話5:

ウェイター : はい、どうなさいましたか。
客 : すみません、この使い方がよくわからなくて。教えてくださいませんか？
ウェイター : もちろんです。英語のメニューはこちらにあります。ご注文の際はこちらのボタンを押してください。